

## Procès verbal de la réunion

### Meeting minutes

22 Octobre 2018

Etaient présents: Sandrine Legay, Caroline Drummond, Priscilla Besson, Xuan Thy Bui, Shantelle Allard, Heidi Nakayama, Isabel Cho, Franck Hohnadel, Moise Potié, Hubert Chiroba, Sheila Abel, Valerian Abel, Wency Hui, Thierry Lutz, Pierre St-Louis, Daniel Jouvin

18h25 *Ouverture de l'assemblée / Meeting start*

18h26 *Idees pour les activites / Kids activity ideas*

- Isabel nous informe sur des cours de Zumba offert par une enseignante Québécoise pour M-7. Un cours dure 45 min. Le cout est de \$4 par enfant pour 5 cours. Une representation a lieu a la fin. Isabel nous informera davantage sur ce programme

- Isabel informs us about Zumba class provided by a Quebec teacher for grade K-7. Classes are 45 min. The cost is \$4 per kid for 5 classes. A performance is proposed at the end. Isabel will follow up and provide more information.

18h28 *Adoption de l'ordre du jour / Adoption of the agenda – Wency, Daniel*

18h29 *Adoption du process verbal / Adoption of the last meeting minutes – Shantelle, Daniel*

18h31 *Rapports des co-presidents et co-vice presidentes / Presidents and VP reports*

- Sheila nous informe des demarches faites pour l'APE: enregistrement a BC Society, enregistrement a la Fédération des Parents (FPFCB). Caroline et Valerian iront au congres annuel de la FPFCB du 2 au 4 novembre.

- Sheila informs us of the PAC registrations: BC Society registration, and registration to the Federation des Parents (FPFCB). Caroline and Valerian will go to the annual congress of the FPFCB from November 2 to 4.

- Shantelle nous informe que la demande de financement pour le jardin n'a pas été approuvé. Elle contactera la directrice du programme pour voir quelles étaient les raisons. Discussion du programme (2 journées professionnelles pour les enseignants, jardinier, semences, etc). et des alternatives (ex. Econova).

- Shantelle informs us that the grant application for the school gardening program was denied. The next installment is due in the spring. There is still \$3000 to pay for the program. We got a \$1000 reduction of program fee for the translation work that is being done.

18h37 *Rapport de la direction / Principal's report*

- Mme. Legay nous annonce que la nouvelle enseignante, Mme Merika des 6-7 années a commencé Lundi dernier (15 octobre).

- Mme. Legay announced that the new 6-7 teacher, Mme Merika, started last week on October 15.

- Elle est toujours à la recherche d'un enseignant d'art à temps partiel (3 jours par semaine). Il n'y a pas suffisamment d'enseignants francophone en CB (pour les écoles du CSF et les écoles d'immersion française).

- She is still looking for an art teacher part time (3 days a week). There is a shortage of francophone teachers in BC (for both CSF schools and French immersion schools).

- Clubs : tous les jours sauf le mardi, de 12H15 à 12h50. Il n'y a pas de parents bénévoles, Mme Legay s'en occupe pour l'instant. A la recherche de parents volontaires, toute aide est la bienvenue.

- fabrication de livre le mercredi et vendredi

- club d'origami le jeudi (2 élèves aident)

- club de Beyblade le lundi

Une question a été posée pour les parents bénévoles : un extrait du casier judiciaire est-il nécessaire ? Mme Legay va se renseigner.

- Clubs: every day except Tuesday, from 12:15 to 12:50. There are no volunteer parents, so Mme Legay is running the clubs for now. Looking for volunteer parents, any help is welcome.

- book making on Wednesday and Friday

- origami club on Thursday (2 students help running it)

- Beyblade club on Monday

A question was raised: is there a criminal record check for volunteering parents? Mme Legay to follow up.

- La caravane de la tolérance a eu lieu pour les élèves de 6-7 années. Ils ont parlé d'empathie et d'intimidation.

- La caravane de la tolerance took place for the 6-7 students. They talked about empathy and bullying.

- Shake out BC a eu lieu le 18 octobre. Des questions ont été soulevées par les élèves (e.g., est-ce que le cours de baseball est un lieu de rassemblement sûr?)

- Shake out BC took place on October 18. Questions were raised by students (e.g., is the baseball court a safe meeting place)

- Le jardin a été préparé aujourd'hui pour l'hiver. L'ail a été planté.

- The garden has been prepared today for the winter. Planted garlic.

- Les tests EHB sont en cours pour les élèves de la 4<sup>e</sup> et 7<sup>e</sup> année. Les tests se font sur 5 sessions pendant 2 semaines. Les résultats sont utilisés pour classer les écoles en CB.

- The 4th and 7th grade students are currently writing the FSA tests. Tests are done in 5 sessions over 2 weeks. Results are used to rank schools in BC.

19h12            *Rapport financier / Treasurer's report.*

\$2,448           sur le compte Gaming

\$11,000          sur le compte principal

- Valérie, Heidi et Caroline sont allées à HSBC pour changer les signatures. C'est très difficile, et la décision a été prise de changer de banque. **Motion** : un compte sera ouvert à Vancity : **approuvé à l'unanimité**. Il n'y a pas de frais à Vancity si l'on fait moins de 40 transactions par mois (50 centimes par transaction au-delà de 40 transactions).

- Valérie, Heidi and Caroline went to HSBC to change the signatures. It is very difficult, and the decision was made to change banks. **Motion**: an account will be opened at Vancity: **approved unanimously**. There is no fee if we do less than 40 transactions a month (50 cents per transaction beyond 40 transactions).

19h15            *Rapports des comités / Committee reports*

- Food safety niveau 1 nécessaire pour organiser les repas faciles. Valérie regarde pour avoir 2 personnes formées au niveau 1.

- Food safety level 1 needed to organize Repas faciles. Valerie is looking into having 2 people taking the level 1 class.

- Pas de réunion encore du comité des partenaires. A venir en novembre.

- No meeting of the comite des partenaires yet. Will take place in November.

19h20            *Autre / Other*

- Alternier le jour des réunions pour l'année scolaire pour avoir plus de personnes présentes. Proposition :

- 20 novembre – mardi

- 21 janvier – lundi

- 19 février – mardi

- 23 avril – mardi

- 27 mai - lundi

- Alternate the meeting days for the school year to have better attendance. Proposition:
  - November 20 – Tuesday
  - January 21 – Monday
  - February 19 – Tuesday
  - April 23 – Tuesday
  - May 27 - Monday
  
- Changement de la date pour la journée portfolio au 18 avril 2019 : **approuvé à l'unanimité.**
  
- Change the date for the portfolio day to April 18 2019: **approved unanimously.**
  
- Parents bénévoles pour l'album de l'année : Priscilla, Thierry, Wency, **Simon (?)**, Marilyn
  
- Volunteer parents for the yearbook: Priscilla, Thierry, Wency, **Simon (?)**, Marilyn
  
- Wency va suivre Valérie pour la campagne Purdys pour prendre la relève l'année prochaine.
  
- Wency to shadow Valerie for the fundraising Purdys to take over next year.
  
- Gingerbread comité : Priscilla, Caroline, Heidi, Shantelle, Sheila, Marilyn
  
- Gingerbread committee: Priscilla, Caroline, Heidi, Shantelle, Sheila, Marilyn.
  
- Date pour la fête du livre : 6 au 8 décembre, en même temps que la fête du bonhomme de pain d'épices. Organisé par Thierry, Moise, Valérie
  
- Date for the book fair: December 6 to 8, together with Gingerbread event. Organised by Thierry, Moise, Valerie
  
- Autres idées de campagnes de levée de fonds : cartes de Noël, Cash4Clothes (pour le printemps), mabel label, beer club (organisé par Valerian), Return it (l'école a un compte au Return it at Blundell). Une liste d'activités sera envoyée pour chercher des bénévoles.
  
- Other ideas for fundraising activities: Xmas cards, Cash4Clothes (good for spring cleaning), mabel label, beer club (organized by Valerian), Return it (our school has an account at Return it at Blundell). A list of PAC activities will be sent out to look for volunteer parents.
  
- Activités pour les élèves à venir :
  - club devoirs, 2 ou 3 fois par semaine après l'école
  - club robotique au mois de Janvier

- Future kids activities:
  - homework club, 2 or 3 times a week after school
  - robotic club in January

PROCHAINE REUNION / NEXT MEETING : 20 Novembre, à 18h15

19h52          Levée de la réunion / Adjournment